

47053204 : สาขาวิชาสถาปัตยกรรมไทย

คำสำคัญ : สุนทรภู่, อนุสรณ์สถาน, สัญวิทยา, การสื่อความหมาย

วารปัทม์ ปานเขียน : หอเกียรติยศกิจเอกสารสุนทรภู่. อาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ : รศ. อนุวิทย์ เจริญศุภากุล และ ผศ. จิรัชฎา จิตติวัฒนากร. 260 หน้า.

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้มีวัตถุประสงค์ที่จะศึกษาด้านความหลากหลายแนวทางในการออกแบบสถาปัตยกรรมไทยร่วมสมัย ที่จะสามารถสื่อสารกับผู้ใช้ และผู้สัมผัสกับสถาปัตยกรรมได้อย่างแท้จริง งานสถาปัตยกรรมถือได้ว่า เป็นศิลปะแขนงหนึ่งซึ่งมีความซับซ้อนมากที่สุด ไม่ใช่เพียงศิลป์ประติมากรรมทางความงามและประโภชน์ให้สอยเท่านั้น สถาปัตยกรรมสามารถที่จะบอกเล่าเรื่องราวหรือสื่อสารกับผู้ใช้ได้ การทำความหลากหลายในการที่สื่อสารนั้น เพื่อความเข้าใจในแนวความคิดความหมาย และสารต่างๆ ที่แฝงในงานสถาปัตยกรรม ซึ่งเป็นผลิตผลทางความคิดที่ผู้ออกแบบพยายามสร้างสรรค์ผลงานออกแบบเพื่อการใช้ประโยชน์อันสูงสุด

ในการทำวิทยานิพนธ์นี้ จึงมีแนวคิดที่จะศึกษา เพื่อให้สามารถเข้าใจ กระบวนการสื่อความหมาย และสามารถถ่ายทอดผ่านงานออกแบบสถาปัตยกรรมในฐานะที่เป็น เครื่องหมายชนิดหนึ่ง ผู้ศึกษาจึงเลือกวิธีการศึกษาโดยใช้หลักการทางสัญวิทยา (Semiology) เป็นเครื่องมือช่วยในการวิเคราะห์เครื่องหมาย (sign) ได้แก่ “วรรณกรรม” ที่มีคุณค่าทางสังคมและวัฒนธรรมในอดีตจนกลายมรดกวัฒนธรรม ณ ปัจจุบัน และถอดความ สาร (Message) หรือ ความหมายใดๆ (meaning) ที่แฝงอยู่ในวรรณกรรม นอกจากอรอรสท์ที่ได้จากการอ่าน เพื่อที่จะเข้าใจถึง “ความหมาย” และ “ระบบของภาษาสื่อความหมาย” ในงานวรรณกรรมของสุนทรภู่ และสามารถส่งต่อหรือถ่ายทอด ให้ได้รับรู้ เข้าใจ ซาบซึ้ง ซึ่งในที่สุดก็น่าจะนำไปสู่ความรู้สึกที่สุนทรีย์ในทุกด้าน เมื่อได้สัมผัสกับงานสถาปัตยกรรม

ตั้งอยู่บนสมมติฐานที่ว่า ระบบเครื่องหมายและการสื่อความหมายในทางสัญศาสตร์น่าจะเป็นวิธีการหนึ่งที่จะสามารถส่งข้อความ (Message) ความหมาย (Meaning) ระบบเครื่องหมาย (Sign System) จาก “หน่วยการสื่อความหมายหนึ่ง คือ งานวรรณกรรม” สู่การสร้างสรรค์ใหม่ใน “หน่วยการสื่อความหมายอิกรูปแบบหนึ่ง คือ สถาปัตยกรรม”

ภาควิชาศิลปสถาปัตยกรรม บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยศิลปากร ปีการศึกษา 2551
ลายมือชื่อนักศึกษา.....

ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษาวิทยานิพนธ์ 1. 2.

47053204 : MAJOR : THAI ARCHITECTURE

KEY WORD : HALL OF FAME,SEMOLOGY,INTERPRETATION

WORAPAT PARNKHIAN : SUNTHORN PHU HALL OF FAME. THESIS ADVISORS :
ASSOC. RROF. ANUVIT CHARERNSUPKUL AND ASST.PROF.CHIRATHAKA CHITTIRATANA
KORN. 260 pp.

This thesis aims to research and design Thai contemporary architecture to communicated with any users. The architecture, one of arts that most complicate. These mean the combination of aesthetic, function, construction, structure, environment ,etc. Moreover the architecture could present the conceal meaning 's by itself through form function and space.

These thesis study by interpretation process and the solution to interpret the literature through architecture that define "the message". The theory of semiology was choose as tool to analyze the "sign" from SunThorn-Pu 's literatures ,Thai tangible cultural heritage, and paraphrase concealed "message". After understand the "meaning" and "Interpretation process" of its the researcher will transmitted to architecture to create appreciation.

The hypothesis that sign system and interpretation of semiology is a solution to send message ,meaning and sign system from interpretation unit as literature to another interpretation unit as architecture .

Department of Architecture and Related Arts

Graduate School, Silpakorn University

Academic Year 2008

Student's signature

Thesis Advisors' signature 1. 2.